

## บทคัดย่อ

การวิจัยเรื่อง การดำรงวัฒนธรรมการกินของชาวเหนือในอำเภอเมืองจังหวัดปัตตานี ครั้งนี้มีวัตถุประสงค์ เพื่อศึกษาการดำรงวัฒนธรรมการกิน และปัจจัยที่มีผลต่อการดำรงวัฒนธรรมการกินของชาวเหนือในจังหวัดปัตตานี โดยมีขอบเขตการศึกษาในพื้นที่ตำบลรูสะมิแล อานาหารู บานาและจะบังติกอ ซึ่งเป็นพื้นที่ซึ่งมีกลุ่มชาวเหนือหรือกลุ่มชาติพันธุ์ที่เรียกว่า “คนเมือง” และวัฒนธรรมแบบล้านนา มาตั้งถิ่นฐาน

ผลการศึกษาพบว่า กลุ่มชาวเหนือที่เรียกตนเองว่า “คนเมือง” ยังคงดำรงวัฒนธรรมการกินอาหารเหนือเอาไว้ได้ แม้จะตั้งถิ่นฐานอยู่ในปัตตานีที่มีความแตกต่างทางวัฒนธรรมจากของตนเองค่อนข้างมากก็ตาม การที่กลุ่มคนเมืองยังดำรงวัฒนธรรมการกินได้นั้นเป็นผลมาจากปัจจัยหลายอย่าง ที่สำคัญคือ การรู้จักสรรหาวัสดุในท้องถิ่นมาประยุกต์ทำอาหารเหนือได้ไม่ยาก ความพึงพอใจในรสชาติดั้งเดิมของอาหารเหนือที่มีลักษณะเฉพาะสอดคล้องกับวิถีชีวิต รวมทั้งจิตสำนึกต่อท้องถิ่น โดยเฉพาะในวัฒนธรรมการกินอาหารของคนเมือง ซึ่งทั้งหมดล้วนแล้วแต่เป็นปัจจัยสำคัญที่ทำให้กลุ่มคนเมืองที่มาตั้งถิ่นฐานอาศัยในอำเภอเมือง จังหวัดปัตตานีดำรงวัฒนธรรมการกินของตนเองเอาไว้ได้

Prince of Songkhla University  
Pattani Campus

## Abstract

The objective is to study the retaining of eating culture of northern people and factors affecting such retaining. For the scope of this study, it's focused on the sub-districts' areas of Rusamilae, A-Noru, Bana, and Ja-bangtikor. These are the areas where northerners or ethnic group, calling themselves "Khon Muang (Lanna Thai or Northern Thai), have settled.

The result of this study suggests that the northerner, "Khon Muang", still retain their culture of eating northern food even though they settle in Pattani, a province which has different culture from those of northern provinces. The culture retaining is derived from many factors. The most important one is the feasibility to apply local ingredients for cooking. Another factor is their satisfaction and their ways of life. Lastly, it is their conscience to local culture in retaining northern diets.

Prince of Songkla University  
Pattani Campus